

Rinkimai 2019

Tavo balsas,
tavo pasirinkimas!

www.fredrikstad.kommune.no/valg2019



VALG



FREDRIKSTAD
KOMMUNE

DEN
lille
VERDENS-
BYEN

Pasirinkite balsuoti! Atiduokite savo balsą 2019 metų savivaldybių tarybų rinkimuose!

Tautinės mažumos Norvegijoje rinkimuose dalyvauja neaktyviai. Žemą aktyvumą galima paaiškinti tuo, kad daugelis užsienio šalių piliečių nežino turintys teisę balsuoti. Prisdėkite prie pokyčių balsuodami rinkimuose rudenį! Šiame laiške informuojame, kodėl Jūsų balsas svarbus, kas turi teisę balsuoti Norvegijoje ir kaip galite tai padaryti.

Kodėl verta balsuoti?

Balsavimas yra Jūsų galimybė ir demokratijos suteikiama teisė nuspręsti, kas vadovaus mūsų savivaldybei. Ateikite balsuoti, jei norite prisidėti prie Fredrikstado ateities! Demokratinėse šalyse valstybę ir savivaldybes valdo tautos išrinkti atstovai. Už kokią politinę partiją ir kokius kandidatus atiduosite savo balsą sprendžiate tik Jūs. Bet svarbiausia yra ateiti į rinkimus! Norvegijoje 2019 metais rengiami savivaldybių tarybų ir apskričių tarybų rinkimai. Dalyvaudami rinkimuose, Jūs prisidedate prie demokratijos Norvegijoje.

Kaip galite balsuoti šiųmetiniuose savivaldybių ir apskričių tarybų rinkimuose?

Rinkimai vyks rugsėjo 8 d. (sekmadienį) ir rugsėjo 9 d. (pirmadienį). Jei norite dalyvauti išankstiniame balsavime, savo balsą galite atiduoti nuo rugpjūčio 12 d. Miesto salėje (Fredrikstado kino teatre). Išankstiniame balsavime savo balsą galite atiduoti mūsų rinkimų stende, prekybos centre arba bibliotekoje.

Rinkėjo kortelė Jums bus atsiųsta elektroniniu būdu arba paštu. Jei atėję balsuoti atsinešite popierinę rinkėjo kortelę arba turėsite ją mobiliajame telefone, balsavimo procesas truks trumpiau. Tačiau tai nėra būtina. Svarbiausia su savimi turėti asmens tapatybės dokumentą su nuotrauka (pasą, vairuotojo pažymėjimą arba banko kortelę).

Rinkimų apylinkės patalpose rasite balsavimo biuletenius su visų į savivaldybių ir apskričių tarybas kandidatuojančių partijų sąrašu. Rožinis balsavimo biuletenis yra skirtas savivaldybių tarybų, o mėlynas – apskričių tarybų rinkimams.

Užtikriname, kad Jūsų balsavimas yra slaptas – nei rinkimų apylinkės darbuotojai, nei kiti joje esantys asmenys neturi teisės klausti, už ką atidavėte savo balsą.

Kas turi teisę balsuoti?

- Norvegijos piliečiai, kuriems iki 2019 m. pabaigos sukanka 18 metų ir kurie yra registruoti kaip Norvegijoje gyvenantys asmenys.
- Kitų Šiaurės šalių (t. y. Danijos, Islandijos, Suomijos ir Švedijos) piliečiai, kuriems iki 2019 m. pabaigos sukanka 18 metų ir kurie ne vėliau kaip šių metų birželio 30 d. yra registruoti kaip Norvegijoje gyvenantys asmenys.
- Užsienio šalių piliečiai, kuriems iki 2019 m. pabaigos sukanka 18 metų ir kurie yra registruoti kaip Norvegijoje gyvenantys asmenys, iki rinkimų dienos Norvegijoje be pertraukų gyvenę trejus pastaruosius metus.

Kur galite balsuoti?

Balsuoti galite išankstiniame balsavime arba rinkimų dienomis.

Išankstinis balsavimas vyksta nuo rugpjūčio 12 d. iki rugsėjo 6 d. Miesto salėje (Fredrikstado kino teatre) ar kitose nurodytose savivaldybės vietose.

Rinkimų dienomis, rugsėjo 8 d. (sekmadienį) ir rugsėjo 9 d. (pirmadienį) galite balsuoti nuo 12.00 iki 21.00 val. Jūsų rinkėjo kortelėje nurodyta, kokiai rinkimų apylinkei priklausote, bet galite pasirinkti bet kurią iš 18 balsavimo vietų.

Čia galite rasti rinkimų apylinkių ir išankstinio balsavimo vietų sąrašą:
www.fredrikstad.kommune.no/valg2019

Šioje internetinėje svetainėje rasite daugiau informacijos apie rinkimus. Jei turite su rinkimais susijusių klausimų, paskambinkite į „Servicetorget“ tel. 69 30 60 00 arba atsiųskite mums elektroninį laišką adresu torget@fredrikstad.kommune.no.

Tavo balsas – tavo pasirinkimas!

Čia galite dalyvauti išankstiniame balsavime 2019 metų savivaldybių tarybų rinkimuose

Byhallen/Fredrikstad kino

12.08 – 16.08: Man. – Fre. kl. 9 – 18
19.08 – 23.08: Man. – Fre. kl. 9 – 18
24.08: Lør. kl. 12 – 15
25.08: Søn. kl. 15 – 20
26.08 - 30.08: Man. – Fre. kl. 9 – 18
31.08: Lør. kl. 12 – 15
01.09: Søn. kl. 15 – 20
02.09 - 06.09: Man. – Fre. kl. 9 – 20

Stemmebrakka

15.08 - 16.08: Slevik skole kl. 16 - 20
19.08 - 25.08: Stortorvet kl. 12 – 20
26.08 - 28.08: Ambjørnrød skole kl. 16 – 20.
29.08 - 31.08: Østsiden storsenter Sellebakk kl. 12 – 20
02.09 - 03.09: Coop Extra Gressvik kl. 12 – 20
04.09 - 06.09: Kiwi Lisleby kl. 12 – 20

Kjøpesentre

Østfoldhallen

24.08: Lør. kl. 10 – 18
26.08 – 30.08: Man. – Fre. kl. 10 – 20

Torvbyen

31.08: Lør. kl. 10 – 18
02.09 – 06.09: Man. – Fre. kl. 10 – 20

Bibliotek

Hovedbiblioteket

26.08 - 31.08: Man. – Fre. kl. 11 – 16
31.08: Lør. kl. 10 – 15
02.09 - 05.09: Man. – Tor. kl. 11 – 19
06.09: Fre. Kl. 11 – 16

Østsiden bibliotek

02.09 – 06.09: Man. – Fre. kl. 10 – 14

Skoler

Høgskolen i Østfold, campus Fredrikstad

22.08 – 23.08: Tor. – Fre. kl. 10 – 14

Glemmen videregående skole

26.08 – 27.08: Man. – Tir. kl. 10 – 14

Frederik II videregående skole

28.08 – 29.08: Ons. – Tor. kl. 10 – 14

www.fredrikstad.kommune.no/valg2019